Grossmarkthallen in Florenz = Halles du marché de gros à Florence = Wholesale market in Florence

Autor(en): **[s.n.]**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift**

Band (Jahr): **13 (1959)**

Heft 8: **Betonbau = Construction en béton = Concrete construction**

PDF erstellt am: **20.05.2024**

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-330084

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

1

Giulio Cardini

Großmarkthallen in Florenz

Halles du marché de gros à Florence

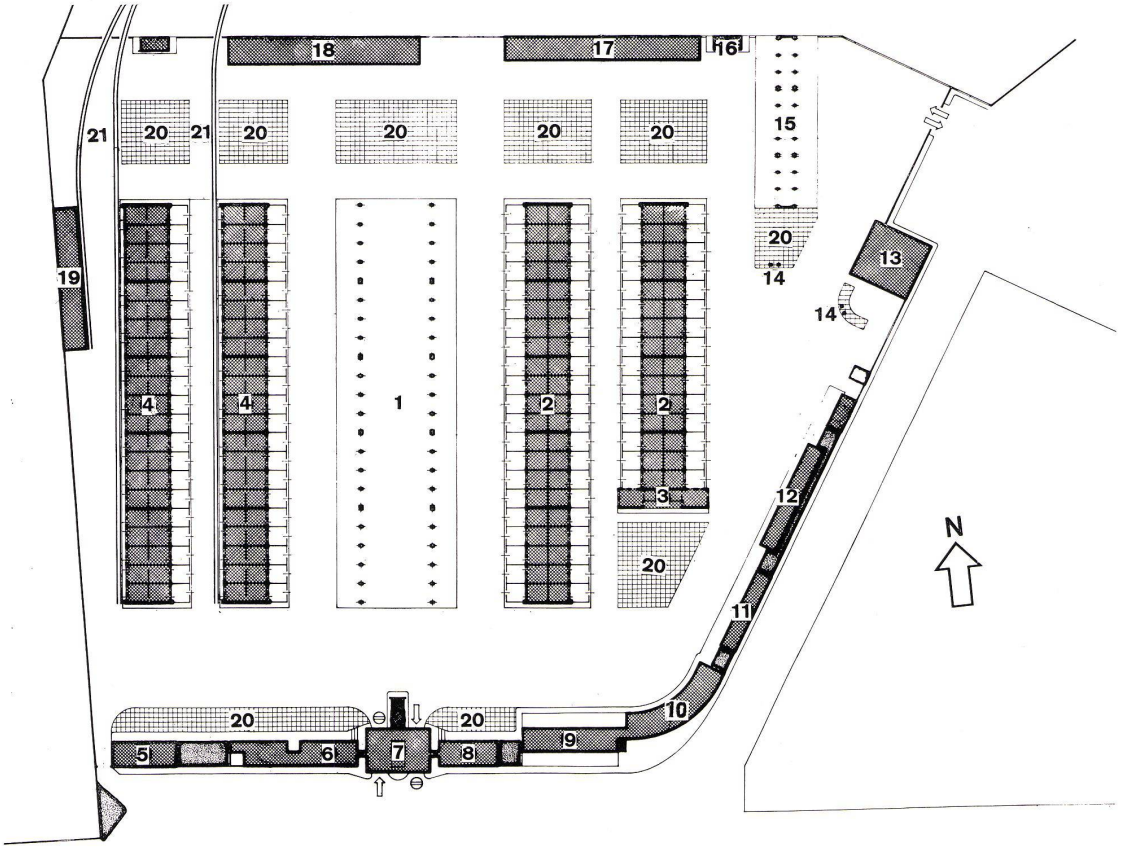
Wholesale Market in Florence

Entwurf 1956, gebaut 1957

1
Gesamtansicht der bisher erstellten Gebäude von Süden.
L'ensemble des bâtiments construits jusqu'à présent vue, du sud.
General view from south of buildings constructed up to now.

2
Lageplan ca. 1:3000
Plan de situation.
Site plan.

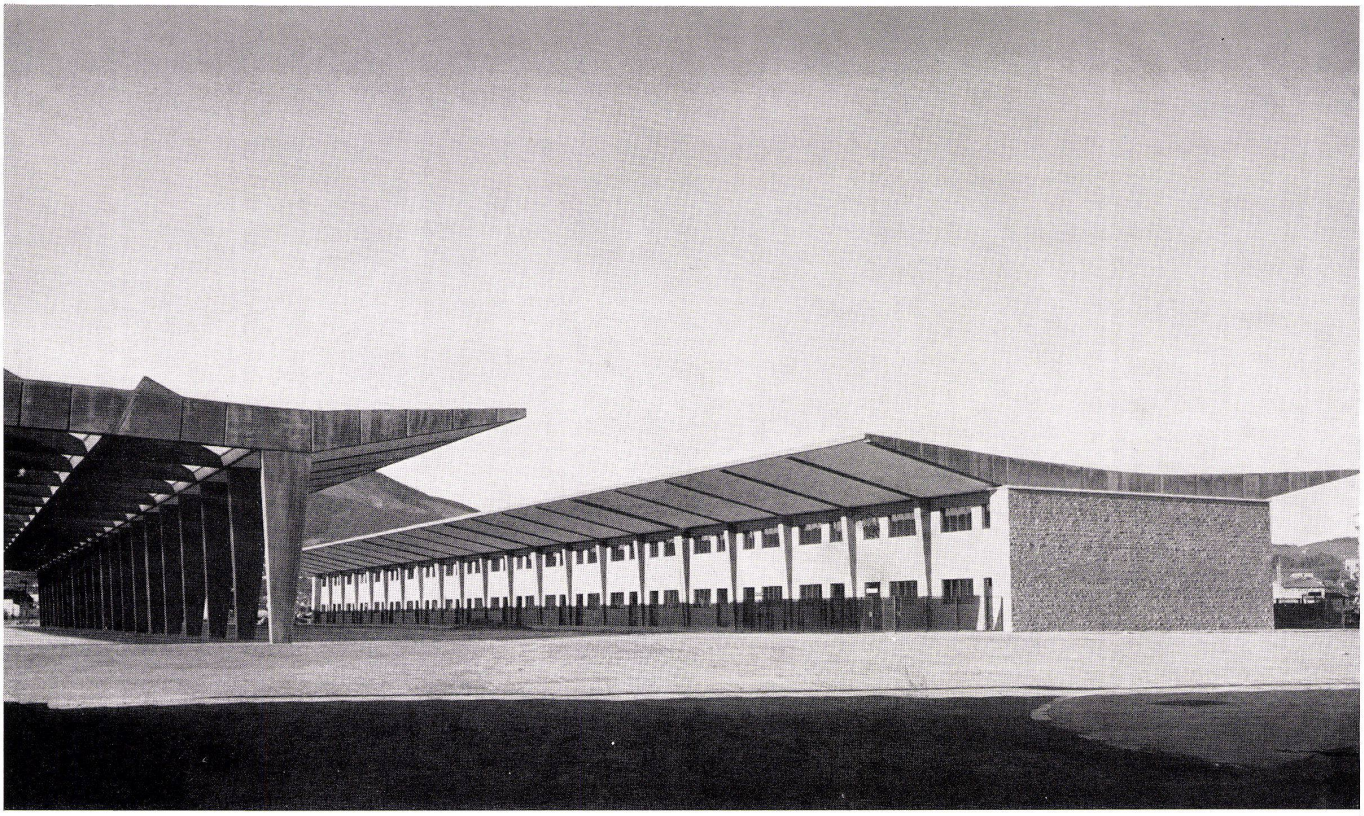
1 Großmarkthalle / Halles / Wholesale Market
2 Lagerräume der Grossisten / Entrepôts des grossistes / Wholesalers' stock rooms
3 Lebensmittelkontrolle / Contrôle des denrées alimentaires / Foodstuffs inspection
4 Lagerraum der Export- und Transportfirmen / Entrepôt des entreprises d'exportation et de transport / Storage for export and transport concerns
5 Diensträume / Locaux de service / Utility rooms
6 Direktionsgebäude, Bank und Verkaufsgeschäft / Bâtiment de la direction. Banque et magasin de vente / Administration Building. Bank and sales premises.
7 Eingang Versammlungssaal / Entrée de la salle de réunion / Entrance to conference room
8 Bürogebäude / Bâtiment de bureaux / Office building
9 Restaurant, Bar und Postbüro / Restaurant, bar et bureau de poste / Restaurant, bar and post office
10 Hotel
11 Büros / Bureaux / Offices
12 Aufenthaltsräume der Lastenträger und des Putzpersonals / Salles de séjour des porteurs et du personnel de nettoyage / Lounges for porters and cleaners
13 Speditionsbüro / Bureau d'expédition / Shipping department
14 Tankstelle / Poste d'essence / Filling station
15 Lastwagenstation / Station des camions / Truck depot
16 WC
17 und 18 Laderampe der Fernlastzüge / Rampe de chargement des camions routiers / Loading ramp for long-haul trucks
19 Laderampe für die Bahnwaggons / Rampe de chargement des wagons de chemin de fer / Loading ramp for railway cars
20 Parkplatz / Parcage / Parking place
21 Bahnanschluß / Voie de raccordement / Railway siding



2

Ansicht der Großmarkthalle.
Vue des halles du marché de gros.
View of wholesale market.

Dachuntersicht der Großmarkthalle (siehe Konstruktionsblatt).
Face inférieure du toit des halles (Voir plan détachable).
Underside of roof of market shed (See design sheet).



1

Die Gemeinde Florenz errichtet auf einem Gelände von 359000 m² in der westlich der Stadt gelegenen Ebene, wo die Autobahnen zusammentreffen werden, den städtischen Großmarkt für Gemüse, Obst und Fleisch. Bis jetzt sind 123000 m² überbaut.
Die mittlere Halle mit den Ausmaßen von 180 x 50 m und mit Glasoberlichtern dient als Markthalle für landwirtschaftliche Produkte. Sie ist in armiertem Beton ausgeführt. Die Konstruktionselemente wurden am Bauplatz vorfabriziert.
Außer den Lagerhallen der Großhändler stehen zur Verfügung: Büroräume für die Verwaltung und die Direktion, Erholungsräume für die Arbeiter, eine Bank, eine Bar, ein Erfrischungsraum, Läden, Angestelltenwohnungen, ein Bahnanschluß an den Bahnhof Florenz—Rifredi, ein Laboratorium für nahrungschemische Analysen, die Pilzkontrollstelle und eine Halle für das Entladen der Güter und der Lastwagen.

1
Lagergebäude der Grossisten.
Entrepôt des grossistes.
Wholesalers' stock rooms.

2
Versammlungssaal über der Einfahrt.
Salle de réunion au-dessus de l'accès.
Conference room above entrance.

2

Bauen + Wohnen
8/1959

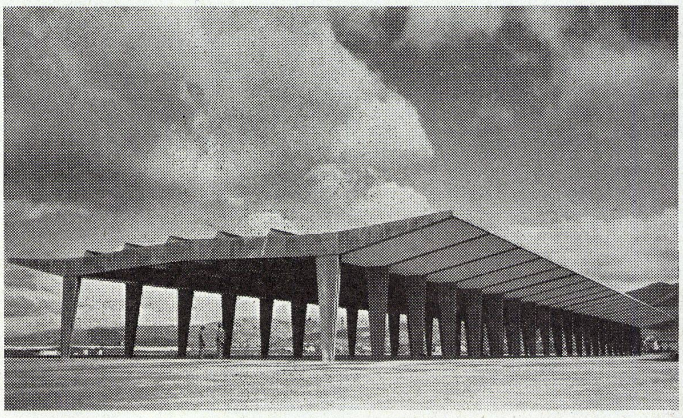
Konstruktionsblatt

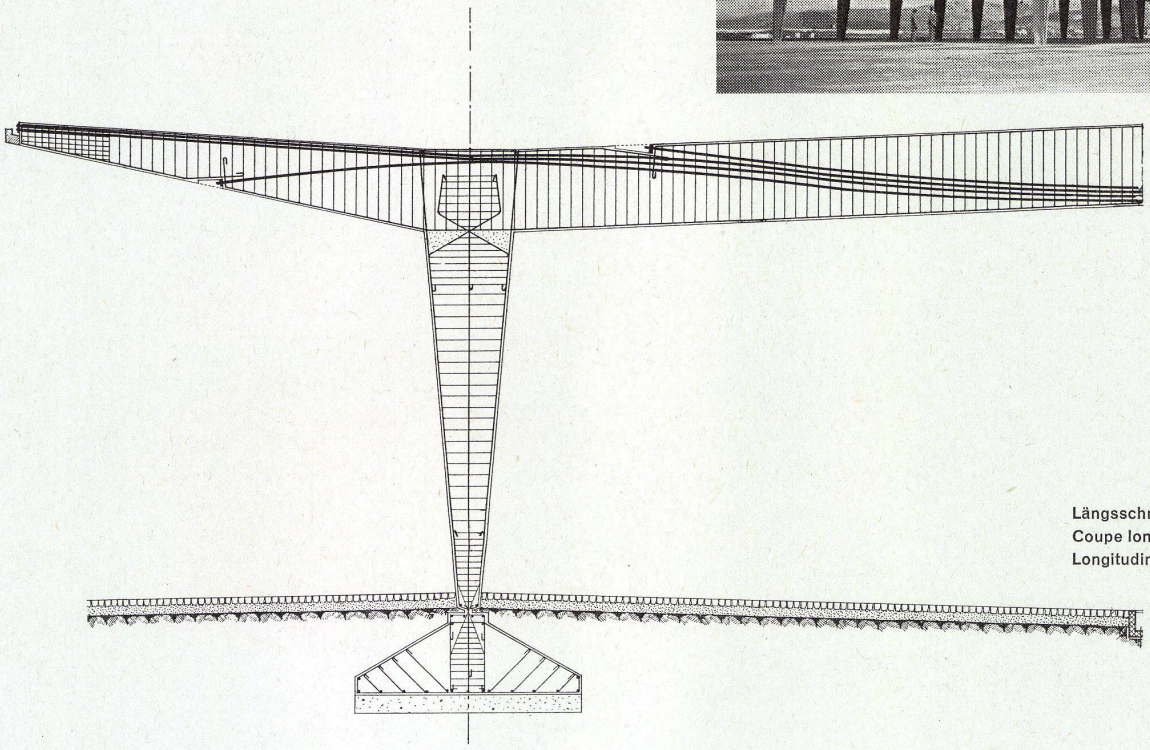
Plan détachable
Design sheet

Giulio Cardini

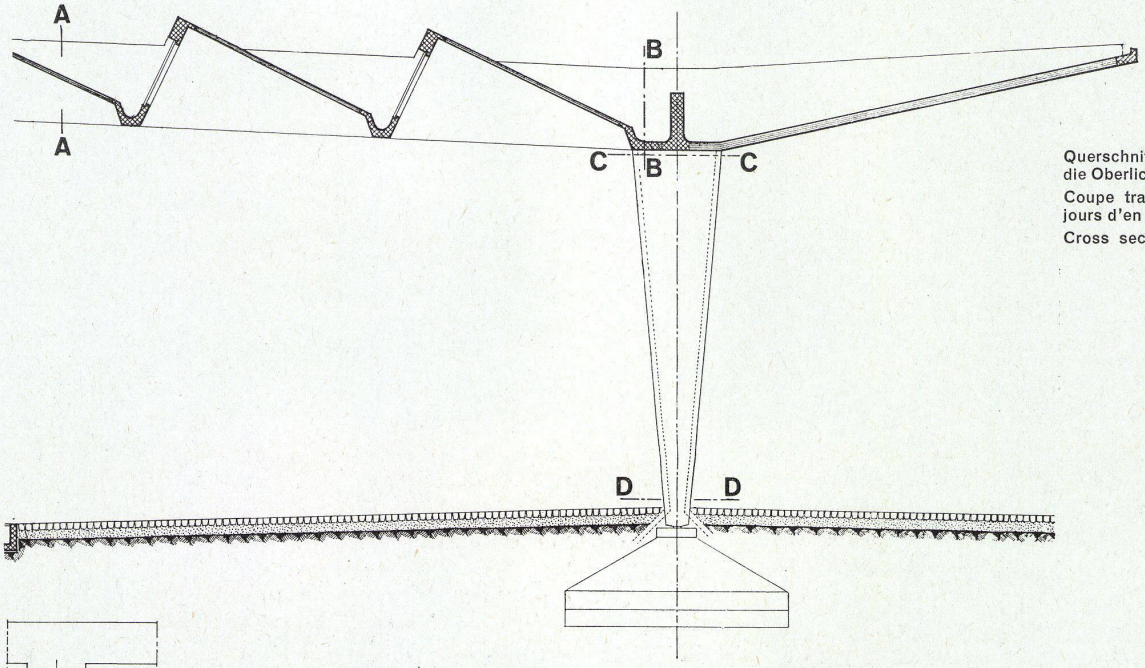
Großmarkthalle in Florenz

Halle du marché de gros Florence
Wholesale Market in Florence

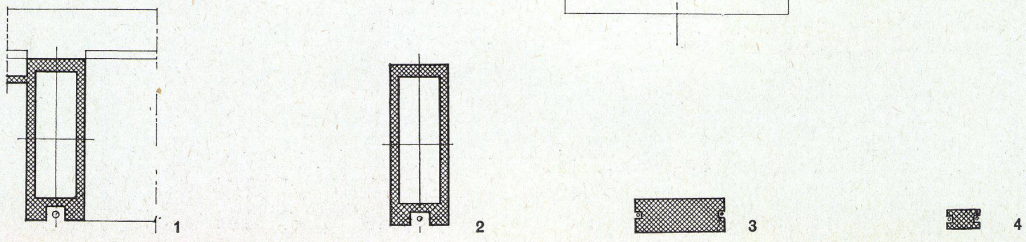




Längsschnitt durch den Binder 1:125.
Coupe longitudinale.
Longitudinal section.



Querschnitt durch den Binder und durch die Oberlichter 1:125.
Coupe transversale des fermes et des jours d'en haut.
Cross section of trusses and skylights.



1
Schnitt AA 1:125.
Coupe AA.
Section AA.

2
Schnitt BB 1:125.
Coupe BB.
Section BB.

3
Schnitt CC 1:125.
Coupe CC.
Section CC.

4
Schnitt DD 1:125.
Coupe DD.
Section DD.